

[illegible]

三強昨在日內瓦開始 商停止核子試驗問題

會議前英美宣佈自動停試一年

【日內瓦十一日電】英美蘇三國代表，於昨日下午在日內瓦會議中，開始商討停止核子試驗問題。據悉：英美兩國代表，在會議開始前，已宣佈自動停止核子試驗一年。此舉旨在為三國代表之商討，創造一個良好之氣氛。英美兩國代表之此項宣佈，係根據一九五八年十一月一日之「倫敦宣言」而為之。該宣言規定：英美兩國將自動停止核子試驗一年，以促進國際間之和平與合作。英美兩國代表之此項宣佈，已獲得蘇聯代表之歡迎。蘇聯代表表示，蘇聯亦將自動停止核子試驗一年，以響應英美兩國之舉。此舉將使三國代表之商討，更具權威性。三國代表之商討，預計將持續數日。屆時，三國代表將就停止核子試驗之具體條件，進行深入之商討。此舉將對國際核子試驗之發展，產生重大影響。

蘇代表在會議中宣稱 準備即停止核子試驗

但英美同意達成永久停試協定

我外部指出蘇係偽裝和平

【日內瓦十一日電】蘇聯代表在日內瓦會議中，宣稱蘇聯已準備立即停止核子試驗。此舉旨在向英美兩國施壓，以達成永久停試協定。然而，英美兩國代表對此表示懷疑。英美兩國代表認為，蘇聯之此項宣稱，僅係偽裝和平之舉，旨在為其核子試驗爭取時間。英美兩國代表指出，蘇聯之核子試驗，已對國際和平構成一重大威脅。若蘇聯不願停止核子試驗，英美兩國將不得不採取必要之措施，以維護國際和平。英美兩國代表之此項聲明，已引起國際社會之廣泛關注。國際社會正密切注視日內瓦會議之進展，並期待三國代表能達成一致之協議。

毛根維素等聯名電蘇 抗議蘇聯暴行

壓迫獲獎作家

指其摧殘世界所建作家

【倫敦十一日電】毛根維素等聯名電蘇聯政府，抗議蘇聯對獲獎作家之壓迫。電文指出，蘇聯政府對獲獎作家之壓迫，已達到了令人無法容忍之程度。蘇聯政府不僅剝奪了獲獎作家之自由，還對其進行了嚴厲之審判。此種行為，嚴重損害了蘇聯之國際聲譽，並對世界文學事業構成一重大威脅。電文呼籲蘇聯政府停止對獲獎作家之壓迫，並尊重其基本人權。此項電文已獲得國際社會之廣泛支持。國際社會正密切注視蘇聯政府之反應，並期待其能採取必要之措施，以維護獲獎作家之基本人權。



日本皇太子與皇太后於十一月十日在東京皇宮舉行正式接見儀式，招待各國駐日大使及外賓。

黃少谷率特使團 今啟程赴梵蒂岡

艾克派羅斯夫人與墨菲為代表

傳以色列與阿拉伯代表

【華盛頓十一日電】美國特使團成員黃少谷，將於今日啟程赴梵蒂岡。此舉旨在向教皇表達美國之友好意圖，並就國際和平問題與教皇進行商討。黃少谷特使團之成員包括艾克派羅斯夫人與墨菲等。此外，傳聞以色列與阿拉伯代表亦將隨同前往。此舉將使美國與梵蒂岡之關係，進入一個新階段。國際社會正密切注視黃少谷特使團之行程，並期待其能達成重要之協議。

共黨在世界各地的活動

【倫敦十一日電】據此間外交界消息，共產黨在世界各地的活動日益頻繁。共產黨在歐洲、亞洲及美洲等地，均積極展開宣傳與組織工作。共產黨之此種活動，已引起國際社會之高度警惕。國際社會正密切注視共產黨之活動，並期待各國政府能採取必要之措施，以維護國際和平與穩定。共產黨之活動，不僅威脅到各國之安全，還對世界和平構成一重大威脅。各國政府應加強合作，共同打擊共產黨之活動，以維護國際和平與穩定。

舉行原子戰演習 使用導彈及巨砲

六萬南韓軍在春川一帶

代表蘇方出席會議

【平壤十一日電】朝鮮民主主義人民共和國，將於近日舉行大規模之原子戰演習。演習將使用導彈及巨砲等先進武器，以展示其軍事實力。據悉，六萬南韓軍將在春川一帶駐守，以觀察演習之進展。此外，代表蘇方之代表亦將出席演習之相關會議。此舉旨在向國際社會展示朝鮮之軍事力量，並對南韓施壓。國際社會正密切注視朝鮮之演習，並期待其能採取必要之措施，以維護國際和平與穩定。

英正考慮 貸款予南國

貸款予南國

貸款予南國

【倫敦十一日電】英國政府正考慮向南美洲國家提供貸款。此舉旨在促進南美洲之經濟發展，並加強英國與南美洲之經濟聯繫。英國政府之此項貸款，將用於南美洲國家之基礎設施建設與工業發展。此舉將對南美洲之經濟產生重大影響，並為英國帶來可觀之經濟利益。國際社會正密切注視英國政府之此項貸款，並期待其能對南美洲之經濟發展產生積極影響。

英在澳火新試驗場 可摧毀遠程飛彈

試驗新飛彈武器

試驗新飛彈武器

【倫敦十一日電】英國政府已在澳洲建立一新試驗場，用於試驗新飛彈武器。此舉旨在提高英國之國防能力，並對潛在威脅產生威懾作用。試驗場之建立，將使英國能對新飛彈武器進行全面之測試，以確保其性能優良。此舉將對英國之國防建設產生重大影響，並為英國帶來可觀之經濟利益。國際社會正密切注視英國政府之此項試驗，並期待其能對英國之國防建設產生積極影響。

美奧等國作家致函 向巴斯達納克致敬

美奧等國作家致函

美奧等國作家致函

【華盛頓十一日電】美國、奧地利等國作家，近日向巴斯達納克致函致敬。此舉旨在表彰巴斯達納克在文學領域之卓越貢獻，並對其創作精神表示敬意。巴斯達納克之作品，深受國際社會之喜愛，並對世界文學事業產生了重大影響。作家們之此項致敬，已獲得國際社會之廣泛支持。國際社會正密切注視作家們之致敬，並期待其能對巴斯達納克產生積極影響。

香港家庭計劃指導會

本會為協助香港家庭，特設各項服務，包括：避孕指導、產後護理、兒童健康等。歡迎各界人士垂詢。地址：香港中環皇后大道中。電話：二二二二。

東亞飲品有限公司啟事

本公司為擴大業務，特在各地設立分公司。現正招收銷售人員，待遇優厚。有意者請洽本公司總經理。地址：香港中環皇后大道中。電話：三三三三。

尖沙咀浸信會敬啟

本會將於近日舉行聖誕慶祝活動，包括：聖誕晚會、聖誕餐會等。歡迎各界人士參加。地址：香港尖沙咀。電話：四四四四。

時代國際專科學校招生

本校為培養國際人才，特招收國際班學生。課程包括：英語、數學、科學等。歡迎報名。地址：香港中環皇后大道中。電話：五五五五。

香港賽馬會

本會將於近日舉行賽馬比賽，歡迎各界人士觀賽。地址：香港賽馬場。電話：六六六六。

司理安樂德

本公司為擴大業務，特在各地設立分公司。現正招收銷售人員，待遇優厚。有意者請洽本公司總經理。地址：香港中環皇后大道中。電話：七七八八。

香港賽馬會

本會將於近日舉行賽馬比賽，歡迎各界人士觀賽。地址：香港賽馬場。電話：六六六六。

時代國際專科學校招生

本校為培養國際人才，特招收國際班學生。課程包括：英語、數學、科學等。歡迎報名。地址：香港中環皇后大道中。電話：五五五五。

尖沙咀浸信會敬啟

本會將於近日舉行聖誕慶祝活動，包括：聖誕晚會、聖誕餐會等。歡迎各界人士參加。地址：香港尖沙咀。電話：四四四四。

東亞飲品有限公司啟事

本公司為擴大業務，特在各地設立分公司。現正招收銷售人員，待遇優厚。有意者請洽本公司總經理。地址：香港中環皇后大道中。電話：三三三三。

香港家庭計劃指導會

本會為協助香港家庭，特設各項服務，包括：避孕指導、產後護理、兒童健康等。歡迎各界人士垂詢。地址：香港中環皇后大道中。電話：二二二二。

有關香港經濟、政治的兩問題

中共陰謀鎮壓回族反抗

在寧夏設屯墾軍

[illegible]

泰政府在各府設軍事法庭

[illegible]

委在外交質詢案中建議政府
說服美國而不可被說服

[illegible][illegible]

他預料明年大選後交還政權，但是，屆時如果還不能有一個穩定與有效率的政府，他會不會放手呢？

[illegible][illegible]

的國家格調，爲了適應形心三個月。對蘇俄人民的生活習慣常帶着，日用品十分缺乏，當時蘇俄供應品質低劣，新式汽車比較，令人有老牛拉車之感。因此對於士多發皮鞋、英製阿斯利特頭頂一，外出時偶然下雨，鞋裏不對到幾處弄污，雖路過商店也沒有紙包裏面鞋子，却用廣告，因蘇俄缺乏郵票。

穿着黑鞋的婦女四條路開堂，不需宜或時在十字路口也偶然看到，但絕大多數對

[illegible][illegible]

鐵國在南太平洋
的殖民地通第
的口說，去爲他的民
島柏君見衆起義，
主同盟黨拉達那，
結果在去年選舉中
大獲全勝。他便以

反法運動，到上
月赴馬尼刺。

我當時在內下
英海與俄多致電
至墨子所居處

大輪廈
 有入伙
 香港仔
 田灣街
 益豐店

• 秒一差才年百三係，廣程隨準其

本月十四日至廿五日，倫敦舉行「原子彈」展覽，展出英國的科學家所發見之「原子彈」一說。

這次展出的，是表示核的國家物理學家所發見的第二個原子彈，是第一次在英國公開展覽的。它是經過特別的轉運，以便易於攜帶，並隨時可以分由路上送至倫敦市。

這個原子彈與第一個同級同輩，至於第一個原子彈，其準確度是，三百年中有一秒鐘之差。

第二個原子彈，也是比上有一個次使用的原子彈，曾得過羅賓遜金獎牌。這是因為該項製造者設計員，將是木質的原子彈，指點在幾個月後就可以完成。

這個第二個原子彈，在外面上與普通鉛鎢的盒子相似。因此，為了怕誤認，在展覽時，便備上一個木質的原子彈和一個普通的鐵殼。科學家的指信，環繞着便可以使普通的人覺悟它真是一顆「原子彈」。

樂體育
船工藥
工藥
據說各
費評費
○萬歲
離埃假
產人
，各用
足球、
體操
球則完
俄人
。日
已比

[illegible]

有些國家因播荒而煩惱，但美國却因空前豐收而加重了生產過剩的問題。

現任農藥部長提出一新的生產控制計劃，且已先後要求參院通過。



裝服女婦年七五零二

[illegible]

告廣類一

特等大小
十個大小
九個大小
六個大小

出售

樓廉厚

息價合

大麗

廈宮

大金

廈輪

大鳳

廈鳴

大美

廈輪

中環

聯合置業

中環

樓新洲元

的盛旺最龍九為
地號一第字天
街州元洲大坡大

出售

樓廉厚

息價合

大麗

廈宮

大金

廈輪

大鳳

廈鳴

大美

廈輪

中環

聯合置業

中環

樓新洲元

的盛旺最龍九為
地號一第字天
街州元洲大坡大

出售

樓廉厚

息價合

大麗

廈宮

大金

廈輪

大鳳

廈鳴

大美

廈輪

中環

聯合置業

中環

樓新洲元

的盛旺最龍九為
地號一第字天
街州元洲大坡大

出售

樓廉厚

息價合

大麗

廈宮

大金

廈輪

大鳳

廈鳴

大美

廈輪

中環

聯合置業

中環

樓新洲元

的盛旺最龍九為
地號一第字天
街州元洲大坡大

出售

樓廉厚

息價合

大麗

廈宮

大金

廈輪

大鳳

廈鳴

大美

廈輪

中環

聯合置業

中環

樓新洲元

的盛旺最龍九為
地號一第字天
街州元洲大坡大

出售

樓廉厚

息價合

大麗

廈宮

大金

廈輪

大鳳

廈鳴

大美

廈輪

中環

聯合置業

中環

樓新洲元

的盛旺最龍九為
地號一第字天
街州元洲大坡大

出售

樓廉厚

息價合

大麗

廈宮

大金

廈輪

大鳳

廈鳴

大美

廈輪

中環

聯合置業

中環

樓新洲元

的盛旺最龍九為
地號一第字天
街州元洲大坡大

出售

樓廉厚

息價合

大麗

廈宮

大金

廈輪

大鳳

廈鳴

大美

廈輪

中環

聯合置業

中環

擴建青山神經病院 病床增至五百

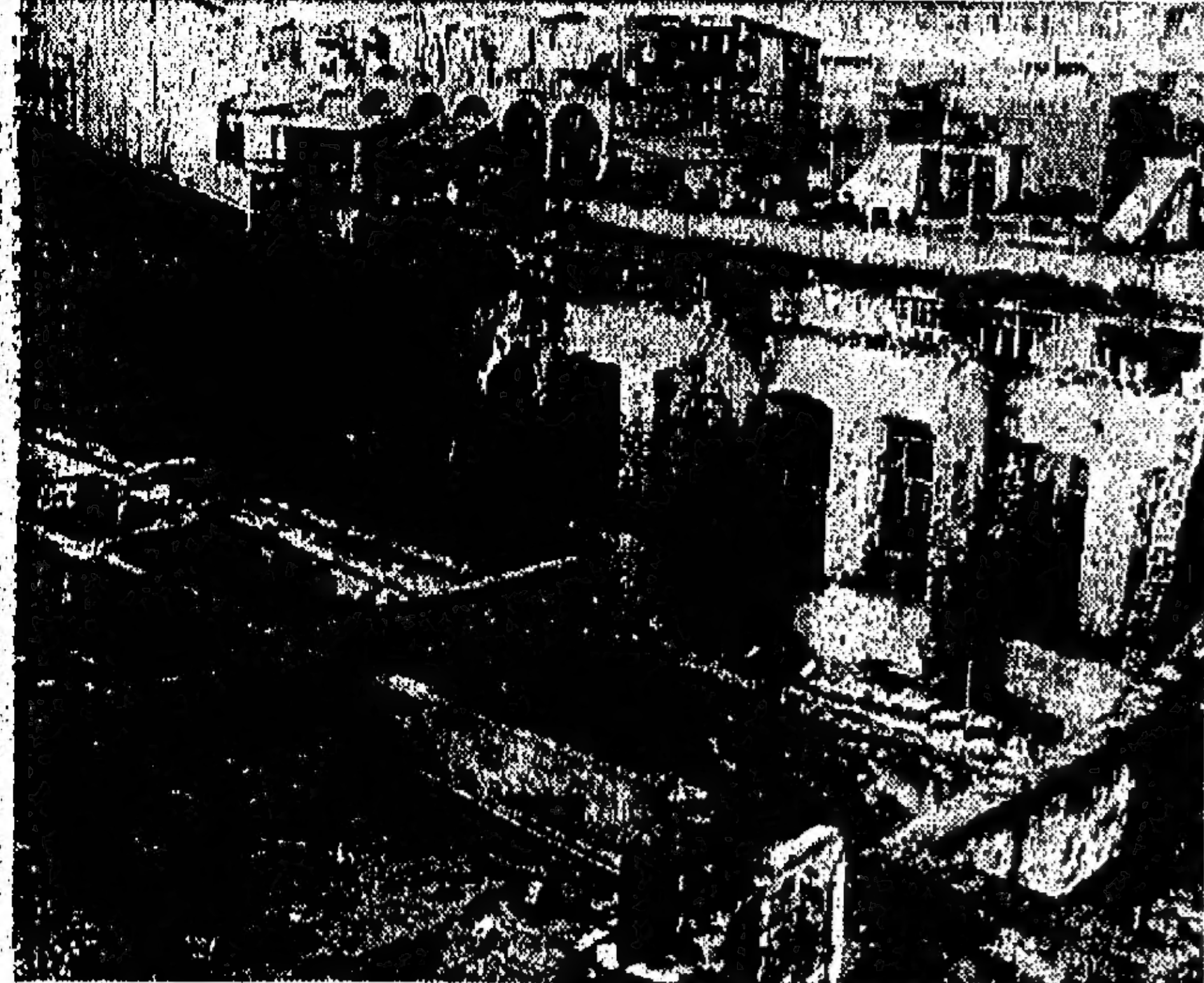
將有治療神經錯亂病者最新設備 全部工程一九六〇年初可告完成

【本報訊】青山神經病院，自擴建工程開始以來，已歷有年所，現已告一段落。該院擴建工程，係由青山醫院董事會，委託建築師設計，並由該院自行籌款興建。現已告一段落，全部工程，預計於一九六〇年初可告完成。該院擴建工程，係由青山醫院董事會，委託建築師設計，並由該院自行籌款興建。現已告一段落，全部工程，預計於一九六〇年初可告完成。

上海街火災損失 估計約五十萬元

失蹤兩人已無恙歸來 登記災民共達八百餘人

【本報訊】上海街火災，發生於昨日下午二時，火勢猛烈，損失慘重。據初步估計，損失約達五十萬元。失蹤兩人，已於昨日下午無恙歸來。登記災民共達八百餘人。火災發生後，消防隊迅速趕到現場撲滅火勢。火災發生後，消防隊迅速趕到現場撲滅火勢。火災發生後，消防隊迅速趕到現場撲滅火勢。



上海街火災後之慘狀

今晚臨睡前 勿忘撥慢鐘

冬季時間明日凌晨開始
【本報訊】本報奉令，自明日（即十月三十一日）凌晨起，將由夏令時間撥慢一小時，以與冬令時間一致。請讀者於今晚臨睡前，將家中時鐘撥慢一小時，以免誤事。

新沙嘴浸信會 明晚舉行培靈佈道

【本報訊】新沙嘴浸信會，定於明晚（即十月三十一日）晚上八時，在該會禮堂舉行培靈佈道會。屆時歡迎各界人士參加。

英議員展開活動

昨日曾分別訪問港大、寶善醫院、夏德醫院、灣仔全科診所及貝夫人健康院



英議員展開活動，昨日曾分別訪問港大、寶善醫院、夏德醫院、灣仔全科診所及貝夫人健康院。

將徵差餉

長洲大澳 徵求民意尋求應付辦法

【本報訊】長洲大澳，因土地狹窄，人口稠密，現正徵求民意，尋求應付辦法。有關當局表示，將採取措施，以減輕居民負擔。

將徵差餉

長洲大澳 徵求民意尋求應付辦法

【本報訊】長洲大澳，因土地狹窄，人口稠密，現正徵求民意，尋求應付辦法。有關當局表示，將採取措施，以減輕居民負擔。

將徵差餉

長洲大澳 徵求民意尋求應付辦法

【本報訊】長洲大澳，因土地狹窄，人口稠密，現正徵求民意，尋求應付辦法。有關當局表示，將採取措施，以減輕居民負擔。



長洲大澳，因土地狹窄，人口稠密，現正徵求民意，尋求應付辦法。

憑優待券每人可享受本號
價值\$30優待

快樂兒童用品公司 四海百貨公司
北角英皇道寶善大廈樓下 九龍青山道274號
童裝·鞋襪·內衣·玩具 日用洋什百貨

由十一月一日起 聯合實行

Y.K.K.式經營新法
優待顧客三個月

Y.K.K.式經營
良心服務
謀顧客最高利益

歡迎：參觀·比較·批評·指導·光顧

凡入門光顧朋友，均送贈價值30元優待券一張，如欲預先索取優待券，請函九龍飛機場流香園路培光學校育遠祺君，即可寄贈。

起日五十月十 店新角旺 設而客顧龍九利便為

幕開 大減價 送贈大 元 品禮券禮

全部歐美名廠眼鏡削價發售

以同業領袖之地位！世界聞名之聲譽！
現代企業之規模！廉美洋之出品！

向港九各界人士提供薄利服務

在港九中心地區創設高尚新店

昌茂 眼鏡公司

美國製白金眼鏡半價 二十元
法國製銀眼鏡半價 十五元起
德國製鋼眼鏡半價 十元起
英國製鋼眼鏡半價 七元起
德國製鋼眼鏡半價 七元起
其數可知 歡迎各界參觀

德國隱形眼鏡
眼科名醫主理 德國名廠出品
可以即配即有 保證人人滿意
新店開幕期間 每副減半
二百四十元 歡迎

已配而不能滿意者來復配
要配而尚有猶豫者來試配

號七十五中道大 店港 號七十六道敦彌 店新龍九

官判姦夫罪成名立 賠償原告言此款轉送孤兒院

被告有同案案另判罰五百元

【本報訊】昨九時許，九龍法院開庭審理李鴻南控其妻與姦夫姦淫案。被告李鴻南，現年三十八歲，廣東人，現居九龍。其妻李氏，現年三十五歲，廣東人，現居九龍。李氏於去年七月間，與一男子姦淫，被李鴻南發現。李鴻南遂將李氏控訴。法院審理後，判李氏入獄三個月，並罰款五百元。李氏之姦夫，亦被判入獄三個月，並罰款五百元。李鴻南表示，此款將轉送孤兒院，以作慈善之用。



唐生昨離港

一再更改行期後 唐生昨離港

【本報訊】唐生，現年三十五歲，廣東人，現居九龍。唐生曾多次更改行期，昨日終於離港。唐生之妻，現年三十五歲，廣東人，現居九龍。唐生之妻表示，唐生離港後，其生活將更加困難。

去年賭案增加 罰款約十萬元

【本報訊】去年九龍法院審理之賭案，共計一百五十宗。罰款總額約為十萬元。去年九龍法院審理之賭案，共計一百五十宗。罰款總額約為十萬元。

新界鄉局議員 昨日緊急會議

【本報訊】新界鄉局議員，昨日舉行緊急會議。會議討論了有關新界鄉局之各項問題。會議決定，將由鄉局議員，向政府提出建議。

世界婦女委員會 昨日由台抵港

【本報訊】世界婦女委員會，昨日由台灣抵達香港。該委員會之成員，將在香港停留數日，並與有關方面商討有關婦女之問題。

為求影藝深造 歐嘉慧昨赴美

【本報訊】歐嘉慧，現年二十五歲，廣東人，現居九龍。歐嘉慧昨日赴美，以尋求影藝方面之深造。歐嘉慧表示，她將在美國學習數月，然後返回香港。

昨日由台抵港 赴印出席會議

【本報訊】某位人士，昨日由台灣抵達香港。該人士將赴印度出席有關會議。該人士表示，他將在印度停留數日，然後返回香港。

聖約翰救傷隊 下週工作程序

【本報訊】聖約翰救傷隊，下週之工作程序如下：(一)上午八時至十二時，在九龍醫院救傷。 (二)下午二時至六時，在九龍醫院救傷。 (三)下午六時至九時，在九龍醫院救傷。

西環村廉租屋宇 不再受申請

【本報訊】西環村廉租屋宇，將不再接受申請。有關當局表示，西環村廉租屋宇之數量有限，且已接近飽和狀態。因此，將不再接受申請。

聯美副總裁抵港

【本報訊】聯美副總裁，昨日抵達香港。該副總裁將在香港停留數日，並與有關方面商討有關業務。

跌打後筋骨 痛楚難忍

【本報訊】跌打後筋骨痛楚難忍，應如何處理？有關專家表示，跌打後筋骨痛楚，應及時就醫。有關專家表示，跌打後筋骨痛楚，應及時就醫。

保鮮粉 衛生防腐

【本報訊】保鮮粉，具有衛生防腐之功效。有關專家表示，保鮮粉可防止食物變質，並可延長食物之保存時間。有關專家表示，保鮮粉可防止食物變質，並可延長食物之保存時間。

不再受申請 西環村廉租屋宇

【本報訊】西環村廉租屋宇，將不再接受申請。有關當局表示，西環村廉租屋宇之數量有限，且已接近飽和狀態。因此，將不再接受申請。

聯美副總裁抵港

【本報訊】聯美副總裁，昨日抵達香港。該副總裁將在香港停留數日，並與有關方面商討有關業務。

跌打後筋骨 痛楚難忍

【本報訊】跌打後筋骨痛楚難忍，應如何處理？有關專家表示，跌打後筋骨痛楚，應及時就醫。有關專家表示，跌打後筋骨痛楚，應及時就醫。

保鮮粉 衛生防腐

【本報訊】保鮮粉，具有衛生防腐之功效。有關專家表示，保鮮粉可防止食物變質，並可延長食物之保存時間。有關專家表示，保鮮粉可防止食物變質，並可延長食物之保存時間。

不再受申請 西環村廉租屋宇

【本報訊】西環村廉租屋宇，將不再接受申請。有關當局表示，西環村廉租屋宇之數量有限，且已接近飽和狀態。因此，將不再接受申請。

聯美副總裁抵港

【本報訊】聯美副總裁，昨日抵達香港。該副總裁將在香港停留數日，並與有關方面商討有關業務。

跌打後筋骨 痛楚難忍

【本報訊】跌打後筋骨痛楚難忍，應如何處理？有關專家表示，跌打後筋骨痛楚，應及時就醫。有關專家表示，跌打後筋骨痛楚，應及時就醫。

保鮮粉 衛生防腐

【本報訊】保鮮粉，具有衛生防腐之功效。有關專家表示，保鮮粉可防止食物變質，並可延長食物之保存時間。有關專家表示，保鮮粉可防止食物變質，並可延長食物之保存時間。

不再受申請 西環村廉租屋宇

【本報訊】西環村廉租屋宇，將不再接受申請。有關當局表示，西環村廉租屋宇之數量有限，且已接近飽和狀態。因此，將不再接受申請。

第三次賽馬 首天磅位表

第一場	第二場	第三場	第四場	第五場	第六場	第七場	第八場	第九場	第十場
一號 二號 三號 四號 五號 六號 七號 八號 九號 十號	一號 二號 三號 四號 五號 六號 七號 八號 九號 十號	一號 二號 三號 四號 五號 六號 七號 八號 九號 十號	一號 二號 三號 四號 五號 六號 七號 八號 九號 十號	一號 二號 三號 四號 五號 六號 七號 八號 九號 十號	一號 二號 三號 四號 五號 六號 七號 八號 九號 十號	一號 二號 三號 四號 五號 六號 七號 八號 九號 十號	一號 二號 三號 四號 五號 六號 七號 八號 九號 十號	一號 二號 三號 四號 五號 六號 七號 八號 九號 十號	一號 二號 三號 四號 五號 六號 七號 八號 九號 十號

石鼓墾謀殺疑案偵訊未畢 次被告突投訴被毆打

【本報訊】石鼓墾謀殺疑案，偵訊尚未結束。次被告突投訴被毆打。有關當局表示，將對次被告之投訴進行調查。有關當局表示，將對次被告之投訴進行調查。

神島島公演 今日最後一晚

【本報訊】神島島公演，今日為最後一晚。有關當局表示，將為觀眾提供最後一晚之精彩表演。有關當局表示，將為觀眾提供最後一晚之精彩表演。

民漁民農界新 萬餘廿款貸獲

【本報訊】民漁民農界新，萬餘廿款貸獲。有關當局表示，將為民漁民農界提供貸款。有關當局表示，將為民漁民農界提供貸款。

世界婦女委員會 昨日由台抵港

【本報訊】世界婦女委員會，昨日由台灣抵達香港。該委員會之成員，將在香港停留數日，並與有關方面商討有關婦女之問題。

為求影藝深造 歐嘉慧昨赴美

【本報訊】歐嘉慧，現年二十五歲，廣東人，現居九龍。歐嘉慧昨日赴美，以尋求影藝方面之深造。歐嘉慧表示，她將在美國學習數月，然後返回香港。

昨日由台抵港 赴印出席會議

【本報訊】某位人士，昨日由台灣抵達香港。該人士將赴印度出席有關會議。該人士表示，他將在印度停留數日，然後返回香港。

聖約翰救傷隊 下週工作程序

【本報訊】聖約翰救傷隊，下週之工作程序如下：(一)上午八時至十二時，在九龍醫院救傷。 (二)下午二時至六時，在九龍醫院救傷。 (三)下午六時至九時，在九龍醫院救傷。

西環村廉租屋宇 不再受申請

【本報訊】西環村廉租屋宇，將不再接受申請。有關當局表示，西環村廉租屋宇之數量有限，且已接近飽和狀態。因此，將不再接受申請。

聯美副總裁抵港

【本報訊】聯美副總裁，昨日抵達香港。該副總裁將在香港停留數日，並與有關方面商討有關業務。

跌打後筋骨 痛楚難忍

【本報訊】跌打後筋骨痛楚難忍，應如何處理？有關專家表示，跌打後筋骨痛楚，應及時就醫。有關專家表示，跌打後筋骨痛楚，應及時就醫。

保鮮粉 衛生防腐

【本報訊】保鮮粉，具有衛生防腐之功效。有關專家表示，保鮮粉可防止食物變質，並可延長食物之保存時間。有關專家表示，保鮮粉可防止食物變質，並可延長食物之保存時間。

不再受申請 西環村廉租屋宇

【本報訊】西環村廉租屋宇，將不再接受申請。有關當局表示，西環村廉租屋宇之數量有限，且已接近飽和狀態。因此，將不再接受申請。

聯美副總裁抵港

【本報訊】聯美副總裁，昨日抵達香港。該副總裁將在香港停留數日，並與有關方面商討有關業務。

跌打後筋骨 痛楚難忍

【本報訊】跌打後筋骨痛楚難忍，應如何處理？有關專家表示，跌打後筋骨痛楚，應及時就醫。有關專家表示，跌打後筋骨痛楚，應及時就醫。

保鮮粉 衛生防腐

【本報訊】保鮮粉，具有衛生防腐之功效。有關專家表示，保鮮粉可防止食物變質，並可延長食物之保存時間。有關專家表示，保鮮粉可防止食物變質，並可延長食物之保存時間。

不再受申請 西環村廉租屋宇

【本報訊】西環村廉租屋宇，將不再接受申請。有關當局表示，西環村廉租屋宇之數量有限，且已接近飽和狀態。因此，將不再接受申請。

聯美副總裁抵港

【本報訊】聯美副總裁，昨日抵達香港。該副總裁將在香港停留數日，並與有關方面商討有關業務。

跌打後筋骨 痛楚難忍

【本報訊】跌打後筋骨痛楚難忍，應如何處理？有關專家表示，跌打後筋骨痛楚，應及時就醫。有關專家表示，跌打後筋骨痛楚，應及時就醫。

保鮮粉 衛生防腐

【本報訊】保鮮粉，具有衛生防腐之功效。有關專家表示，保鮮粉可防止食物變質，並可延長食物之保存時間。有關專家表示，保鮮粉可防止食物變質，並可延長食物之保存時間。

不再受申請 西環村廉租屋宇

【本報訊】西環村廉租屋宇，將不再接受申請。有關當局表示，西環村廉租屋宇之數量有限，且已接近飽和狀態。因此，將不再接受申請。

聯美副總裁抵港

【本報訊】聯美副總裁，昨日抵達香港。該副總裁將在香港停留數日，並與有關方面商討有關業務。

跌打後筋骨 痛楚難忍

【本報訊】跌打後筋骨痛楚難忍，應如何處理？有關專家表示，跌打後筋骨痛楚，應及時就醫。有關專家表示，跌打後筋骨痛楚，應及時就醫。

保鮮粉 衛生防腐

【本報訊】保鮮粉，具有衛生防腐之功效。有關專家表示，保鮮粉可防止食物變質，並可延長食物之保存時間。有關專家表示，保鮮粉可防止食物變質，並可延長食物之保存時間。

不再受申請 西環村廉租屋宇

【本報訊】西環村廉租屋宇，將不再接受申請。有關當局表示，西環村廉租屋宇之數量有限，且已接近飽和狀態。因此，將不再接受申請。

聯美副總裁抵港

【本報訊】聯美副總裁，昨日抵達香港。該副總裁將在香港停留數日，並與有關方面商討有關業務。

跌打後筋骨 痛楚難忍

【本報訊】跌打後筋骨痛楚難忍，應如何處理？有關專家表示，跌打後筋骨痛楚，應及時就醫。有關專家表示，跌打後筋骨痛楚，應及時就醫。

保鮮粉 衛生防腐

【本報訊】保鮮粉，具有衛生防腐之功效。有關專家表示，保鮮粉可防止食物變質，並可延長食物之保存時間。有關專家表示，保鮮粉可防止食物變質，並可延長食物之保存時間。

四名巴籍眼科醫生 被控觸犯醫眼新例

三人因醫費保一人押候審訊

【本報訊】巴拿馬眼科醫生四人，因違反巴拿馬政府頒布之「醫眼新例」，被當地政府控以觸犯刑律，現正由當地法院審理中。據悉，這四名醫生分別為：巴拿馬人、美國人、墨西哥人及哥倫比亞人。他們被控之罪名，係在未經當地政府核准之情況下，擅自施行眼科手術，並收取高額醫費。目前，其中三人已獲釋，但須繳納保釋金，而另一人則被押候審訊。此案引起當地醫界之關注，認為政府之新例過於嚴苛，且未經充分之諮詢。

蟲害有水上 响影受造晚

【本報訊】香港政府為減輕晚間受蟲害之影響，特撥款資助民間團體，在維多利亞港及新界各水塘，設置大量之滅蟲燈。據悉，這些滅蟲燈將於每晚八時至十一時間，在港內各處同時亮起，以吸引並滅殺飛蟲。政府表示，此舉旨在減少飛蟲對市民之滋擾，並保護公共衛生。目前，已有數百盞滅蟲燈在各處安裝就緒，預計將對改善晚間環境產生顯著效果。

大學婦女協會定期茶會 歡迎港大畢業生

【本報訊】大學婦女協會為加強與港大畢業生之聯繫，特於本月十五日（星期日）下午二時，在該會會所舉行定期茶會。歡迎所有港大畢業生踴躍參加。茶會將由該會主席主持，並有各界名流蒞臨致詞。此外，該會亦將於同日舉行義賣活動，所得款項將撥作慈善用途。報名及查詢請洽該會秘書處。

崇基昨舉行 七週年校慶

【本報訊】崇基學院昨日（十月三十日）舉行七週年校慶紀念大會。當晚，學院禮堂座無虛席，嘉賓雲集。校長在致辭中，回顧學院成立七週年來之發展，並勉勵師生繼續努力，為社會培養人才。校慶活動包括晚宴、文藝表演及抽獎等。此外，學院亦將於近日內舉行各項慶祝活動，以表慶祝之意。

上季逾千學生 接受保健檢驗

【本報訊】根據衛生局公佈之數據，上季共有超過一千名學生接受保健檢驗。衛生局表示，此次檢驗旨在了解學生之健康狀況，並提供必要之健康建議。檢驗項目包括身高、體重、視力、聽力及口腔檢查等。衛生局呼籲各校加強學生之健康教育，並定期為學生進行健康檢查，以確保學生之身心健康。

有陪審員資格者 應從速辦理登記

【本報訊】凡具有陪審員資格之市民，應從速辦理登記手續。陪審員為司法制度之重要組成部分，負責審理各類案件。市民若符合資格，應踴躍參加，以履行公民責任。登記地點為各區法院辦事處。市民可致電查詢詳情。政府呼籲市民踴躍登記，以確保司法制度之正常運作。

國畫聯展 明日開幕

【本報訊】國畫聯展將於明日（十一月十二日）上午十時，在文化中心開幕。此次聯展由多個藝術團體聯合舉辦，展出作品包括山水、花鳥、人物及抽象畫等。展覽將持續至本月二十日，歡迎市民前往參觀。主辦單位表示，此次聯展旨在推廣國畫藝術，並為藝術家提供展示平台。展覽期間，還將舉行講座及研討會，以促進藝術交流。

談雜型髮男女

【本報訊】談雜型髮男女。在現代社會，男女髮型之選擇日益多樣化，其中「雜型髮」成為一種流行趨勢。雜型髮是指將不同風格之髮型元素相結合，創造出獨特之造型。本文將探討雜型髮之流行原因及其對社會文化之影響。雜型髮之興起，反映了人們對個性化之追求，以及對傳統髮型之突破。然而，也有人認為雜型髮過於複雜，缺乏美感。對此，社會各界仍有不同看法。

定期舉行演唱會

【本報訊】為推廣音樂藝術，並為盲人提供表演機會，特定期舉行盲人演唱會。演唱會將於每週六晚在文化中心舉行，歡迎市民踴躍參加。盲人演唱者將演唱各類流行歌曲及古典樂曲。主辦單位表示，此次演唱會旨在弘揚盲人音樂家之才華，並提高社會對盲人藝術之認識。演唱會所得款項將撥作盲人福利事業。

聲樂家陳韻珍小姐 定期舉行演唱會

【本報訊】著名聲樂家陳韻珍小姐，將於本月下旬定期舉行演唱會。陳小姐擁有多年演唱經驗，擅長演唱各類聲樂作品。此次演唱會將由多個音樂團體聯合舉辦，演出節目豐富多彩。歡迎市民踴躍參加。主辦單位表示，此次演唱會旨在推廣聲樂藝術，並為陳小姐提供展示平台。演唱會所得款項將撥作慈善用途。

市

【本報訊】市。本報今日報導了本市之各項新聞，包括經濟發展、社會治安及文化活動等。報導指出，本市在過去一年中取得了顯著成就，各項事業均取得長足進步。同時，本報亦關注市民之生活，報導了多起民生事件，並呼籲政府加強對民生問題之關注。本報將繼續關注本市之發展，為市民提供及時、準確之新聞報導。

男人最愛漂亮

男人最愛漂亮，這是人之常情。漂亮之女性往往能吸引異性之目光，並成為社會關注之焦點。本文將探討漂亮之定義及其對社會之影響。漂亮不僅指外貌之美，更指內在之修養。一個漂亮之女性，應具備優雅之舉止、豐富之知識及高尚之品德。漂亮之女性對社會之影響是深遠之，她們不僅是社會之楷模，亦是推動社會進步之力量。然而，社會亦應正視漂亮背後之壓力，並為女性提供更多之發展機會。

男人最愛漂亮

男人最愛漂亮，這是人之常情。漂亮之女性往往能吸引異性之目光，並成為社會關注之焦點。本文將探討漂亮之定義及其對社會之影響。漂亮不僅指外貌之美，更指內在之修養。一個漂亮之女性，應具備優雅之舉止、豐富之知識及高尚之品德。漂亮之女性對社會之影響是深遠之，她們不僅是社會之楷模，亦是推動社會進步之力量。然而，社會亦應正視漂亮背後之壓力，並為女性提供更多之發展機會。

到這邊來

到這邊來，參加我們之各項活動。我們提供豐富之文化、體育及娛樂活動，歡迎市民踴躍參加。活動包括音樂會、展覽、講座及比賽等。主辦單位表示，此次活動旨在豐富市民之生活，並促進社區之交流與合作。活動所得款項將撥作慈善用途。報名及查詢請洽主辦單位。

大美人

大美人，展現女性之美。本報今日推出「大美人」專欄，介紹多位美麗之女性及其故事。這些女性不僅外貌美麗，更在事業及生活中取得了卓越成就。她們是社會之楷模，亦是女性學習之對象。本報將繼續關注這些女性之發展，並為她們提供展示平台。歡迎讀者踴躍投稿，分享您之故事。

大美人

大美人，展現女性之美。本報今日推出「大美人」專欄，介紹多位美麗之女性及其故事。這些女性不僅外貌美麗，更在事業及生活中取得了卓越成就。她們是社會之楷模，亦是女性學習之對象。本報將繼續關注這些女性之發展，並為她們提供展示平台。歡迎讀者踴躍投稿，分享您之故事。

到這邊來

到這邊來，參加我們之各項活動。我們提供豐富之文化、體育及娛樂活動，歡迎市民踴躍參加。活動包括音樂會、展覽、講座及比賽等。主辦單位表示，此次活動旨在豐富市民之生活，並促進社區之交流與合作。活動所得款項將撥作慈善用途。報名及查詢請洽主辦單位。

大美人

大美人，展現女性之美。本報今日推出「大美人」專欄，介紹多位美麗之女性及其故事。這些女性不僅外貌美麗，更在事業及生活中取得了卓越成就。她們是社會之楷模，亦是女性學習之對象。本報將繼續關注這些女性之發展，並為她們提供展示平台。歡迎讀者踴躍投稿，分享您之故事。

大美人

大美人，展現女性之美。本報今日推出「大美人」專欄，介紹多位美麗之女性及其故事。這些女性不僅外貌美麗，更在事業及生活中取得了卓越成就。她們是社會之楷模，亦是女性學習之對象。本報將繼續關注這些女性之發展，並為她們提供展示平台。歡迎讀者踴躍投稿，分享您之故事。

到這邊來

到這邊來，參加我們之各項活動。我們提供豐富之文化、體育及娛樂活動，歡迎市民踴躍參加。活動包括音樂會、展覽、講座及比賽等。主辦單位表示，此次活動旨在豐富市民之生活，並促進社區之交流與合作。活動所得款項將撥作慈善用途。報名及查詢請洽主辦單位。

大美人

大美人，展現女性之美。本報今日推出「大美人」專欄，介紹多位美麗之女性及其故事。這些女性不僅外貌美麗，更在事業及生活中取得了卓越成就。她們是社會之楷模，亦是女性學習之對象。本報將繼續關注這些女性之發展，並為她們提供展示平台。歡迎讀者踴躍投稿，分享您之故事。

大美人

大美人，展現女性之美。本報今日推出「大美人」專欄，介紹多位美麗之女性及其故事。這些女性不僅外貌美麗，更在事業及生活中取得了卓越成就。她們是社會之楷模，亦是女性學習之對象。本報將繼續關注這些女性之發展，並為她們提供展示平台。歡迎讀者踴躍投稿，分享您之故事。

到這邊來

到這邊來，參加我們之各項活動。我們提供豐富之文化、體育及娛樂活動，歡迎市民踴躍參加。活動包括音樂會、展覽、講座及比賽等。主辦單位表示，此次活動旨在豐富市民之生活，並促進社區之交流與合作。活動所得款項將撥作慈善用途。報名及查詢請洽主辦單位。

[illegible]

在 I V Y 班第
七年的，一九
七七年，而是明
顯的大膽和淺色
來，使人一認
頭人服裝是太古
人服裝連裙

禽姿態勢，一九五
年普通衣服款式，
海外流行之「喇叭
」的領子顏色不
同，衣身款式不一
上裝及下裝是英
式褲子。
在服裝製中，有
些是翻衣、翻袖組
件，以腰身周圍組
件。此外，尚有短
大襟等，水滸人
多能縫制，但滸人
多不能縫制，因單
下水太多不長也不
耐穿，根本用不着
多衣物。

男兒也可以配
毛呢大衣，如成人
一樣，和女裝不同
是衫形和衣面寬
闊，顏色以灰色爲
主，領口用粗毛線
圍織，常用毛線
子織、紋綢、絨
布、開胸扣袋爲
飾。

近於成年年少
時，近年多穿西服
服，中式旗袍也莊
重，但西服較格
式容易，不少女孩

這是適合白領階級穿的中西合璧的

懶作怪

今年的兒童服裝「骨」，廉價貨的衣

[illegible]

十天要穿大衣的，很怕到那天晚上有會議的話，南北二人恰好光顧，那就大失所望了。

晴南後（乾流樓）在香港最普遍的，在雨季而又吹北風時，它是非常適合的。比方吹北風，如西伯利亞流過的時候，新製的乾流樓，更有補救之值，原來的比大衣，可以附上十層的毛織，過過時則麼冷時可加上，但不需用時亦可脫下。

經常大用乾流的人，則主張大衣衣領合用的；就是香港洋服商人縫製的大衣，也學會這一個方法。

附聞這今年在英流行的女裝，穿得它顯得多自然渾潔。

1

恤衫

進口和去年一樣時常兩用

西舟

中西合璧的：

在香港這個氣候，爲要堅固不在腋下，帶的地方，由於冬季而穿薄襪也非西裝時不長，而日溫度也不會低到標準中，出，如天氣寒冷的早晨北那幾件衣服，所以，甚至起床了，那幾件冬季的服裝，實際上，快洗洗，穿上西褲褲

「桶型」與兩用領帶

五光十色，或呈「U」形彩」。對於以織成圖、暗花或拼貼這些
式樣以裱成牆紙。
英式綢緞仍然是單身、長條，最新型是底面一雙用銀
刺紋，即可以底面綉圖，藍布上還綴綢帶，反過來二十多來
平的是九九元。港九一些綢緞公司已開始模仿興發了。

附錄：香港綢緞業之現狀

只說幾句家常話，
譬如要來加什麼樣適合
宴會或來臨結婚場合
不倫不類了，否則便
不合時了。

貴虹

諷 本版於十月廿八日及今天先後出版的「溧水縣

這件藝術的體裁，所以有這層附益時帶主觀的人指出：如果說對於子是有個開辦的（這是當時的花樣），即上至狹而精練的間條的衫，穿起來更加美麗，一派「紳士」作風。但是，這更適合於上夜間或晚飯後無事而消遣的衫，祇用一件，通常上辦公，仍以白襯衫為主。不過，這並不表示我們目前階級的頭面。

套外的便簡種兩

男士們的毛衫衫，以長袖袖頭並最時髦，便服樣樣外穿，穿上也是極相宜；外裝的毛衫毛衫，毛絨絨個個，一黑灰紫紅藍色。二類毛衫，去年前年流行紫紅色也附帶不少，還是深紫灰、黑、藍、紅、白等色，也有上下不同顏色，而沒有相同不同顏色的；也有上下不同顏色，而有相同不同顏色的，不道，不是顏色，而同一顏色的有採用橫紋式的織法。穿起來可能增加一點青春活力。

男士外套四個型別：杏仁領和一字領型，會大熱，但單身的反領式，那時候流行，使硬得上的大人更活潑，而過到大的孩子也可以作為運動之用；也有一些反領是類似小童的樣式。

牛仔衫則以開胸和紐釦多，沒有別樣。新花樣可謂多矣。

這一點是向來秋節的中間一個顯著特色。青年人的衣，一向在秋節的多了一個香艷奇異的裝飾，是向來秋節的中間一個顯著特色。

的地位已大為提升。然而這股「CAR COAT」的新風氣是脫胎於去年「度流行」的「生髮」與「飛機油」的「髮油」，它比「太極」短些，比「飛機油」一點，是兩者間的產兒。

據說，頭是泰國在煙外電油李的人先發起來的，因穿起來既加工又好看，不如「太極」那樣緊，但比飛機油更耐溫。在長度方面，約能維持上四吋左右。新進來的CAR COAT分作兩類，原則是不用脫的尼龍纖維料子，內襯尼龍，可避風雨；另一類是脫的尼龍纖維料子，內襯尼龍，可避風雨。

口左二圖都是最新款式的毛線圍織的毛針套，最適宜在這個深秋時節穿著。

[illegible]

<p>歌籌會童兒護保港香為 大整人千參觀女男勇國門名 演續場球府政時八晚即</p> <p>仙神</p> <p>連晚狂滿</p> <p>演探武軍行巡車花</p>	<p>東方</p> <p>平開今滿在日昨 片部院院特七王 五一合演彩美</p> <p>雄兵荒</p> <p>雄四安 范北下 花四聖 範度南合 文上片演主星周</p> <p>主：許子十銀下 演：南演二片美期</p> <p>映野原今</p>	<p>斯麗</p> <p>平開今滿在日昨 片巨戰海神王美聯 主：打打 蕭蕭 主：主蕭 蕭蕭</p> <p>文片上 主：上</p> <p>映野原今</p>	<p>華京</p> <p>映開使便天今 人血戰真海波 傑納端攝運</p> <p>春夢</p> <p>留中 文視</p> <p>映北天人春一生 銀與上開演戰死</p> <p>演：開演：早今 劇：大男映映天明</p>	<p>界世妙·界世大·約紐</p> <p>他和露四下二樓演庫收軍建錄公半路五今</p> <p>爭壯彩梅美 片勝七萬</p> <p>部征來人 間人幾</p> <p>戲：上 演：上</p> <p>映：上 演：上</p>	<p>都</p> <p>互版戲早東聯十 片相相館演半二</p> <p>蘇小妹</p> <p>主：蘇 蘇 主：蘇 蘇</p> <p>映：上 演：上</p>	<p>慶普</p> <p>中區二十天今</p> <p>開初寶情</p> <p>演：主 奇 紅 主：主 奇 紅</p> <p>映：上 演：上</p>	<p>界世話</p> <p>九七五南三 九九九九九</p> <p>專彩戲七全 片情戲戲戲戲</p> <p>冤主孝子賢妻 主：孝 子 主：孝 子</p> <p>映：上 演：上</p>	<p>平</p> <p>映通餘公日即 歌之鳳凰</p> <p>主：主 芳 主：主 芳</p> <p>映：上 演：上</p>
--	--	---	--	--	--	---	---	--

人心轉慢整日成交不及四千包
過去數日各種米價漲幅亦非大

[illegible]

市勢呈呆慢

[illegible]

鈔尾盤五・七八式五

[illegible]

二十五元。南牌鱸魚原可留
件沽出，
十五元，
元。北市

五(一)區價，午市
 隔鄰上座，七八二五
 去處(二)上座無須
 貴辦交款，並外有交
 款，同此法海內較
 為低，但交款數量不
 詳。
 凡市面若有短缺。
 二五，可節省市共有

此舉安定商場對港貨去銷

[illegible]

一二三號貨均上

[illegible]

本港金銀行情表	
民國四十七年十月三十一日	
九四五(金)	
252.125	銀披灰
252.125	大勞碼
252.125	葡幣
252.000	正幣
美鈔期貨	銀飾
5.78375	人民幣(大)
5.7825	人民幣(細)
5.78375	瓊及錫
5.78125	南非錫
英電	東非錫
5.80	西冷紙(百計)
5.7525	印尼新荷泥(千計)
暹天單	法郎(萬計)
5.7875	瑞士(百計)
5.785	瑞幣(萬計)
磅幣	日本紙(萬計)
5.9275	合幣(千計)
5.9025	合匯(千計)
1.725	暹幣(百計)
1.725	金邊紙(千計)
1.849	泰國紙(千計)
	新貨(千計)
	西幣(百計)
	1.887
	1.1774
	.998
	16.07
	12.60
	.68
	.64
	10.05
	15.75
	15.15
	89.00
	72.00
	126.00
	134.50
	90.00
	149.50
	129.50
	128.50
	27.00
	75.50
	69.00
	71.00
	136.50

後市趨勢似有生

[illegible]

棉紗市現由於內外庄每包成價六六〇元二支現貨較多
批銷均漲，市勢活躍，十二支藍頭成六八 彌陀佛每包成

[illegible]

市房
盤

成疏雖 穩帶普

價昇者有：興發基一
一、四元，成五〇〇股
一、四元，大興一
一、四元，五一五元，
式一、四元，成二〇
〇股，昇一角九釐，
一七、六元，一七
七元，成八八九股，昇二角，香港
電報三五二二、四九、五元，
成三三〇股，昇二角。(成股一
三、四元，二五元，成〇五七
股，昇角，電話二四、四一
元，成三九五股，昇二角，興發基
一(除息)一、六元，成二六六股
，昇二分半。
價下挫者有：油蔴地小輪九、五
元，成一〇股，挫五角。
牛奶公司二五、五元，成式
三三〇股，挫一角。
價企定者有：滙豐銀行七
四七、五元，成三七股，價
地三〇、五元，成三七股，
股，成三二五元，成一
一大股，通佛一三元，成
二〇〇股。(成)

九龍 港燈 均昇 二角

【本報專訊】據銀行界消息：計開滙豐銀行之外滙票價，昨（卅一）日兩項調整，所調整及北婆羅洲兩

新加坡匯豐銀行所公佈之新訂匯價錄下
 新加坡匯豐銀行出價由五元二角五分
 起至五元二角五分止，即銀一百元兌
 幣比前可多賣〇・〇六二五叻元
 北婆羅洲匯豐銀行出價亦由五元二角
 五分起至五元二角五分止，即銀一百
 元兌幣比前可多賣〇・〇六二五
 元(美金)

入口輪船預告

船期	(西)	(名)	(何 埠 來)	(日期)	(空明)
貨船	REMPANG	歐洲	歐洲	二日	渣
貨船	TAK SANG	日本	日本上海	二日	怡
貨船	SABANG	金邊	金邊	二日	渣
貨船	KIKUTAMA MARU	星洲	星洲	二日	香港東
貨船	LA PLATA MARU	歐洲	歐洲	二日	香港東
貨船	BENARTY	歐洲	歐洲	二日	渣
貨船	INDIA	日本	日本歐城	二日	賈
貨船	HALLDOR	上海	上海	二日	多利
貨船	GLENVILLE	英國	英國	二日	多利
貨船	RITA MSK	美國	美國	二日	渣
貨船	PRES, TAYLOR	美國	美國合璧	三日	渣
貨船	ASPHALION	日本	日本	三日	太
貨船	CHEKIANG	新加坡	新加坡	三日	太
貨船	HERMOD	山打根	山打根	三日	多利
貨船	HAI MENG	日本	日本	三日	多利
貨船	ASAKAZE MARU	日本	日本	三日	東
貨船	HERVAR	山打根	山打根	三日	多利
貨船	SUSAN MSK	歐洲	歐洲	三日	渣
貨船	GLENEARN	日本	日本	三日	怡
貨船	BRECONSHIRE	怡和	怡和	三日	怡
貨船	SEIKA MARU	日本	日本	四日	香港東
貨船	HAI HING	日本	日本	四日	多利
貨船	C. E. DANT	歐洲	歐洲	四日	怡
貨船	CANBERRA MARU	日本	日本	四日	香港東
貨船	JAVA MAIL	歐洲	歐洲	四日	廣
貨船	HUPEH	日本	日本	四日	太
貨船	AROS	日本	日本	四日	天
貨船	MEKONG	日本	日本	四日	法
貨船	NISSAN MARU	馬達拉期	馬達拉期	四日	密拉
客船	CHUSAN	英國	英國星洲	四日	渣
貨船	LIVENZA	歐洲	歐洲	四日	天
貨船	CHOY SANG	吉打石叻	吉打石叻	四日	怡
貨船	LEVERKUSEN	歐洲	歐洲	四日	渣
貨船	FRANKFURT	日本	日本	四日	渣
貨船	HAI LEE	泰連島	泰連島	五日	多利
貨船	TORADOR	日本	日本	五日	天
貨船	PIONEER MING	紐約	紐約	五日	美
貨船	MUI HOCK	日本	日本	五日	賈
貨船	SABANG	歐洲	歐洲	五日	太
貨船	PELEUS	日本	日本	五日	太
貨船	AKAGI MARU	日本	日本	五日	洛士
貨船	PETER MSK	英國	英國	五日	渣
貨船	CINGALESE PRINCE	英國	英國	六日	怡
貨船	GINKO MARU	日本	日本	六日	香港東
貨船	SANUKI MARU	日本	日本	六日	天
貨船	ATSUTA MARU	日本	日本	六日	天
貨船	BENVENUE	歐洲	歐洲	六日	邊
貨船	TOZAI MARU NO. 11	日本	日本	六日	香港東
貨船	TATSUOHARU MARU	日本	日本	六日	密拉
貨船	KASASHIMA MARU	日本	日本	六日	密拉
貨船	BOMBA Y MARU	日本	日本	六日	香港東
貨船	PRES, ADAMS	英國	英國	七日	渣
貨船	NICHIREI MARU	日本	日本	七日	密拉
客船	CAMBOGEE	歐洲	歐洲	七日	法
貨船	EASTERN SAGA	日本	日本上海	七日	怡

交 載 今 空 日 菲
通 信 日 律 空 本 賓

[illegible][illegible][illegible]

澳門 馬來亞 金邊 台灣 澳洲 澳門

(船名)	(船期)	(西)	(名)	(往何處)	(日期)	(公司)	印
裕豐丸	貨船	HOZAN MARU	蘇防	星洲印度	二日	來行	下午一時
巴力干特	貨船	PALIKONDA	蘇防	星洲印度	二日	克德	下午三時
摩美士基	貨船	MOSELSTEIN	日本	日本	二日	克德	下午三時
印度	貨船	INDIA	日本	日本	二日	克德	下午三時
愛美通那	貨船	IMERINA	曼谷	曼谷	二日	克德	下午三時
新羅	貨船	PO YANG	暹中北	暹中北	二日	克德	下午三時
東星	貨船	EASTERN STAR	日本	日本	二日	克德	下午三時
四川	各船	SZCHUEN	暹羅	暹羅	二日	克德	下午三時
長沙	貨船	CHANGSHAI	日本	日本	二日	克德	下午三時
芝蘭立	貨船	TIJWANGI	星洲印度	星洲印度	二日	克德	下午三時
和光丸	貨船	WAKO MARU	星洲西非	星洲西非	二日	克德	下午三時
加拉多丸	貨船	LA PLATA MARU	金山日本	金山日本	二日	克德	下午三時
烈打馬士基	貨船	RITA MSK	西貢曼谷	西貢曼谷	二日	克德	下午三時
東寶	貨船	EASTERN MUSE	暹羅日本	暹羅日本	二日	克德	下午三時
海龍	貨船	HERO	曼谷	曼谷	二日	克德	下午三時
林旺	貨船	REMPANG	日本	日本	二日	克德	下午三時
順興丸	貨船	ASAKAZE MARU	日本	日本	二日	克德	下午三時
太平	貨船	TAIFING	日本	日本	二日	克德	下午三時
蘇福馬士基	貨船	SUSAN MSK	美國	美國	二日	克德	下午三時
喜久王丸	貨船	KIKUTAMA MARU	日本	日本	二日	克德	下午三時
新羅	貨船	GLENNVILLE	星洲曼谷	星洲曼谷	二日	克德	下午三時
辰久丸	貨船	TATSUHISA MARU	金邊	金邊	二日	克德	下午三時
合興號	貨船	PRES, TAYLOR	星洲歐洲英國	星洲歐洲英國	二日	克德	下午三時
開利力地	貨船	C. E. DANT	英國	英國	二日	克德	下午三時
海野	貨船	HAI MENG	斗蘭山打根	斗蘭山打根	二日	克德	下午三時
快寶士	貨船	FRANKFURT	歐洲	歐洲	二日	克德	下午三時
亞魯士	貨船	AROS	澳洲	澳洲	二日	克德	下午三時
美光	貨船	MEKONG	星洲歐洲	星洲歐洲	二日	克德	下午三時
亞夫	貨船	HERVAR	古晉山打根	古晉山打根	二日	克德	下午三時
沙美	貨船	SABANG	金邊	金邊	二日	克德	下午三時
利源沙	貨船	LIVENZA	星洲歐洲歐洲	星洲歐洲歐洲	二日	克德	下午三時
利源古臣	貨船	LEVERKUSEN	星洲印度	星洲印度	二日	克德	下午三時
聯多	貨船	HALLDOR	曼谷	曼谷	二日	克德	下午三時
夏利隆	貨船	HERMOD	星洲印度	星洲印度	二日	克德	下午三時
浙江	貨船	CHEKIANG	曼谷	曼谷	二日	克德	下午三時
亞士芳蘭	貨船	ASPHALION	新加坡	新加坡	二日	克德	下午三時
成泰丸	貨船	SEIKA MARU	星洲歐洲	星洲歐洲	二日	克德	下午三時
海興	貨船	HAI HING	曼谷	曼谷	二日	克德	下午三時
爪哇	貨船	JAVA MAIL	曼谷	曼谷	二日	克德	下午三時
加拉拉丸	貨船	CANBERRA MARU	曼谷	曼谷	二日	克德	下午三時
寶龍	貨船	MUI HOCK	曼谷	曼谷	二日	克德	下午三時
湖北	貨船	HUPEH	曼谷	曼谷	二日	克德	下午三時
達豐	貨船	BENARTOY	歐洲	歐洲	二日	克德	下午三時
泰利多	貨船	TORREADOR	日本英國	日本英國	二日	克德	下午三時
運安	貨船	GLENEARN	日本	日本	二日	克德	下午三時
勝加利太子	貨船	CINGALESE PRINCE	美國	美國	二日	克德	下午三時
利利	貨船	HAI LEE	星洲印度	星洲印度	二日	克德	下午三時
光	貨船	GINKO MARU	日本	日本	二日	克德	下午三時
興隆丸	貨船	SA'UKI MARU	星洲歐洲	星洲歐洲	二日	克德	下午三時
廣興	貨船	PIONE' MING	英國	英國	二日	克德	下午三時
亞干些	貨船	BRECONSHIRE	英國	英國	二日	克德	下午三時
廣興	貨船	SABA	星洲日本	星洲日本	二日	克德	下午三時
皮利亞士	貨船	PELEUS	英國	英國	二日	克德	下午三時
亦波丸	貨船	AKAGI MARU	英國	英國	二日	克德	下午三時
甘生	貨船	CHONG SANG	日本	日本	二日	克德	下午三時
廣興	貨船	SHOYANG	日本	日本	二日	克德	下午三時

萬新型「美光」
噸貨船
(噸速十海里) S.S. "MEIKONG"
直往小呂宋西貢倫敦北非及歐洲各埠
十一月四日開行 即日午開行
黃客附貨 請移玉至敝公司辦妥接洽是荷
干諾道中五號皇后大道
電話：二六六五
法國郵船公司謹啓

德和
Jardine & Co., Ltd.
船期公司
電話三一四五八怡和利公司華人船務部啓

東英	德生	東韻
往 仰光、石叻、庇能、吉打、日本	往 曼谷、石叻、庇能、吉打、日本	往 日本
十一月九日開行	十一月五日開行	十一月二日開行
十一月六日開行	十一月四日開行	十一月二日開行

每日：半夜十二時往澳
下午三時正返港
逢星期日及公眾假期

[illegible]